

WOLFE-BLATT



Die Fußball-Stadionzeitung des TSV St.Wolfgang
Kreisklassen-Edition 2023/24

Ausgabe vom 12.Mai 2024



Jeder Sieg beginnt mit
dem Glauben daran.

Morgen
kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Viel Erfolg
dem TSV St.
Wolfgang!

Daumen drücken, mitfiebern und füreinander da sein -
ohne Leidenschaft keine Spitzenleistung: Das gilt im
Fußball wie für unsere Genossenschaftliche Beratung.

VR-Bank Erding eG 

Eichner



Wasserburger Str. 5
84427 Sankt Wolfgang

Tel.: 08085/189531
edeka.eichner@live.de

Wir  Lebensmittel.

... und wir lieben Sport!

Offen für Sie:
Montag bis Samstag von 7.³⁰ - 20.⁰⁰ Uhr

Die Abteilung Fußball mit allen Funktionären und Spielern des TSV St.Wolfgang 1934 e.v. bedankt sich bei den Sponsoren!

- Umschlag: Raiffeisenbank St.Wolfgang - Schwindkirchen eG, Edeka Eichner
- Seite 2: Foto Damenteam, Gemeinde-Cup 2024
- Seite 3: Spenglerei Erich Hofbauer, Schreinerei Josef Daumoser, KFZ Josef Bauer
- Seite 5: Numberger Technologies, Schex das Wirtshaus
- Seite 6: Spenglerei Maier, Schlepp Haustechnik
- Seite 7: Bistro Kranzmayr, StaabTEC, BeRe Elektro & IT GmbH
- Seite 8: Betreuungszentrum St.Wolfgang, Brauereigenossenschaft Taufkirchen
- Seite 9: Fliesen Wolfgang Grasser, Fenster+Türen Seisenberger, Decker Transporte
- Seite 10: Huppmann-Assekuranzmakler GmbH, Kachelöfen Michael Amann, Seeländer GmbH
- Seite 11: Autohaus Perzl, Bodenbeläge Hausperger, Fliesen Weber
- Seite 12: Zimmerei Rachl GbR, Bäckerei Gruber
- Seite 13: Elektro Hofbauer, Autohaus Rumpfinger, Malermeister Florian Larasser
- Seite 14: uhb Consulting AG, Heizung-Sanitär Franz Brenninger
- Seite 15: Heizung-Sanitär Obermeier, Fliesen Gerhard Reithmayr, Küchenstudio Loidl
- Seite 16: Radl-Center Stöckl, Technische Gase Demmel
- Seite 17: Robert Decker Immobilien, Bauunternehmung-Zimmerei Franz Fischer
- Seite 18: Hofmetzgerei Wimmer, Masei - Holzmanufaktur
- Seite 19: Gärtnerei Gauster, Schreinerei Josef Manhart, Malerbetrieb Schober
- Seite 20: Auto-Check Lorenz Hermann, Franz Müller & Partner Bau GmbH
- Seite 21: Omnibus Sturz, Malermeister Peter Eixenberger, Lafastra GmbH
- Seite 22: Foto erste und zweite Herren-Mannschaft
- Seite 23: Schreinerei Paul Kranzmayr, IT-Beratung Klaus Brandhuber, Kronseeder Landtechnik
- Seite 24: Flore's Schlacht- und Zerlegebetrieb, Grundei Reifenservice Gbr, Schellhase Gerüstverleih
- Seite 25: RWG Region Markt, Friseursalon h-kult, Telefon & Elektro Alexander Fischer
- Seite 26: Reisebüro Hagl, Gebäudereinigung Günter Sterr
- Seite 27: Hier könnte Ihre Werbung stehen!
- Seite 28: Isagenix - Sporternährung
- Umschlag: Wasch- und Reifenservice, Sparkasse Wasserburg/Inn

Ein herzliches „Vergelt's Gott“ an alle Unterstützer!

Flore's

Schlacht- und Zerlegebetrieb

Wir schlachten und zerlegen Ihre Schweine,
Bullen, Kühe, Rinder, Kälber, Schafe und Ziegen.

- Dry-Age Spezialitäten
- Rind- und Schweinefleischpakete
ab 5kg aus eigener Mast
- Grillfleisch ab 5kg

Florian Kordick • Tel. 0171 - 28 93 353
Klaus 6 • 84427 St.Wolfgang



FIRST STOP
DIE BESTENPREISE!

Grundei — Reifen-Service

20 Jahre

Sicher auf der Straße mit neuen Reifen!
Reifen- und Felgenangebote aller Größen und Marken

Luftdruck-Kontrollsysteme NEU auch mit Handy-App
Sicherheitsreifen-Montage • Alufelgen • Kompletträder

PKW – Motorrad – Transporter – LKW
Lagerservice und Räderwäsche.
Schnelle Radwechsel-Termine!

freundlich & gut!

KIRCHSEEON, Ebersberger Straße 10, direkt an der B304
Telefon 080 91/56 80 84, E-Mail service@reifen-grundei.de



SHELLHASE
GERÜSTVERLEIH

MARCUS SCHELLHASE
0174 100 334 8
SANKT WOLFGANG

TSV St. Wolfgang 1934 e.V.

-Abteilung Fußball-

Ernüchterung: Abstieg steht fest

Nach dem letzten Heimspieltag der Kreisklasse 4 gegen den TuS Oberding ist der Abstieg der ersten Mannschaft leider Wahrheit geworden. Die harte Arbeit und das unermüdliche Engagement der letzten Trainingswoche haben sich leider nicht bewährt. Gegen eher schwache Gäste aus Oberding kam man zunächst gut ins Spiel und war am Drücker. Doch nach 90 Minuten stand es dann 2:1 für die Gäste. Der direkte Kontrahent aus Ottenhofen holte allerdings, mit einem müden 1:0, drei Punkte gegen Hohenpolding. Somit reichten die übrigen Spiele nicht mehr aus um diese einzuholen.

Die Stimmung war bedrückt, aber dennoch nicht aussichtslos. Die Mannschaft möchte sich nun mit einer guten Leistung und vor allem mit erhobenem Haupt aus der Kreisklasse 4 verabschieden. So legen die Spieler alles daran die restlichen Spiele zu gewinnen und die Mitstreiter in den oberen Reihen zu ärgern.

Unsere zweite Mannschaft konnte in einem sehenswerten Krimi drei Punkte gegen die Reserve aus Moosen ergattern. Das Sechs-Punkte-Spiel gegen den direkten Tabellennachbarn, welcher auf dem letzten Platz steht, konnten die Herren 2 in letzter Minute für sich entscheiden. So gewann unsere 2. Mannschaft mit 3:2 und vergrößerte den Abstand nach hinten weiter.

In der darauffolgenden Auswärtswoche erkämpfte sich eine ersatzgeschwächte 1.Mannschaft in Hohenpolding einen Punkt und das Spiel endete 1:1. Die Reserve dagegen war zum direkten Derby in Lengdorf zu Gast und verlor das Spiel mit 3:1. Da Moosen 2 das Spiel ebenso verlor, stand der Klassenerhalt der 2.Mannschaft in der A-Klasse 8 fest und die letztjährige Aufstiegssaison wurde somit bestätigt. Glückwunsch für die gesamte Mannschaft und Coach Rach!!!!

Die Damen setzten ihre Siegesserie weiterhin fort. So konnten die Damen bei beiden Auswärtsspielen je drei Punkte holen und erzielten zugleich ein Torverhältnis von 10:1. Sollte der Ligazweite Geroldshausen am kommenden Wochenende dann verlieren und unsere Damen gewinnen, beim Heimspiel gegen Moosinning, steht hier der Aufstieg in die Bezirksliga fest. Die ganze Abteilung Fußball drückt den Damen hier die Daumen und wünscht viel Erfolg und Glück am nächsten Heimspieltag.

Abschließend möchte ich nochmal an alle appellieren, sich bei der 90-Jahre-Feier zu engagieren. Die Planungen laufen auf Hochtouren und wenn alle zusammenhelfen, wird das wieder ein gelungenes Fest mit Dorffest-Charakter. Auf einen erfolgreichen Heimspieltag und ein schönes Fest.

Zuletzt darf ich natürlich alle Zuschauer sowie Schiedsrichter zum heutigen Spieltag recht herzlich begrüßen.

Mit sportlichen Grüßen

Simon Peinelt



Gemeinde-Cup 2024

TSV 1934

Das St. Wolfgang Gaudi-Turnier
für Jung & Alt

6. Juli
2024

Spielmodus: Kleinfeld (6 + 1)

Spieldauer: 1 x 10 Minuten

(Extra-Gruppen für Kinder/Jugend)

Mit Biergarten-Betrieb und Rahmenprogramm
Public Viewing EM-Viertelfinale

Anmeldung unter cup@tsv-st-wolfgang.de oder 08085-259530 (Klaus Brandlhuber)



Frauen - Kreisliga - 2023/24

Gemeinsam durchstarten - Wir sind ihr Installationspartner!

**ELEKTRO
HOFBAUER**
GMBH

Elektroinstallation • KNX Gebäudeinstallation • Photovoltaikanlagen • DGUV Prüfungen

Elektro Hofbauer GmbH

Hauptstraße 22

84427 St. Wolfgang

Tel. 0 80 85 / 9 44 01

E-Mail: elektro-hofbauer@t-online.de

www.elektro-hofbauer.de



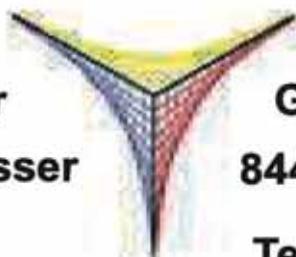
Auto Rumpfinger oHG

**KFZ- Meisterbetrieb und Tankstelle
Gewerbestr. 3 · 84427 St. Wolfgang**



Telefon 08085-1208 · www.autorumpfinger.de

**Malermeister
Florian Larasser**



**Gewerbestraße. 7
84427 St. Wolfgang**

**Tel: 08085/1899844
Handy: 0171/7539829**



Neues von der 1. Mannschaft

FC Hohenpolding – TSV St. Wolfgang 1:1

Nach der Niederlage gegen Oberding am letzten Wochenende stand der Abstieg in die A-Klasse bereits vor dem Spiel fest. Jedoch zählt für den Gegner Hohenpolding noch jeder Punkt, um noch die Relegationsplätze zu verlassen. Auch für uns war es ein klarer Charaktertest: Auch wenn der Abstieg nicht mehr zu verhindern ist, wollen wir uns mit Würde aus der Liga verabschieden und noch ein paar Punkte holen.

Gleich zu Beginn wollten wir voll draufschieben, was vor allem Gilhuber wörtlich nahm und aus kurzer Distanz vom Torwart angeschossen wurde. Der Abpraller kullerte leider am Tor vorbei, aber für Gilhuber ging es nach kurzer Unterbrechung weiter. In den ersten 20 Minuten war St. Wolfgang spielerisch überlegen, jedoch wurden die Angriffe nicht konsequent zu Ende gespielt, sodass bis auf Halbchancen von Unterreitmeier, Suchy und Gilhuber nicht viel Gefahr war. Auch Keeper Glasl konnte noch ein paar Schüsse entschärfen, jedoch waren auch hier nicht viel zwingende Torchancen dabei.

Zur Halbzeit gab es einen Wetterwechsel, und zwar von einer bewölkten ersten Halbzeit, ging es zu einer sonnigen zweiten Halbzeit, zum Glück hatte Semerad genügend Sonnencreme eingepackt. Außerdem kam zur Halbzeit Paul Zachries in die Partie und konnte sich direkt mit einem gefährlichen Schuss zeigen, jedoch fiel das Tor auf dann der anderen Seite: nach einem Ballverlust konnte sich Hohenpolding über außen durchspielen und nach einem Querpass konnte der Gegner in der 50. Minute zum 1:0 einschieben.

St. Wolfgang konnte jedoch in der 58. Minute schon mit dem Ausgleich antworten: Ein Langer Ball wurde von Unterreitmeier mit dem Kopf verlängert und Zachries läuft allein aufs Tor zu, bleibt cool und schiebt zum verdienten 1:1 ein.

Auch in der letzten halben Stunde konnten sich beide Mannschaften nicht mehr steigern, es wechselten sich viele Lange Bälle und Mittelfeldgeplänkel ab und es gab auf beiden Seiten nur wenige Torraumszenen. St. Wolfgang versuchte vielleicht etwas mehr, noch auf das 2:1 zu spielen als Hohenpolding. Allerdings hat sich keine der Mannschaften den Sieg wirklich verdient, so endete das Spiel zurecht mit 1:1.

Zumindest wurde noch ein Punkt aus Hohenpolding mitgenommen, was nach dem Dämpfer mit dem Abstieg letzte Woche ein kleines Erfolgserlebnis war, jedoch muss es für die letzten beiden Spielen gegen Forstern und Türkgücü Erding nochmal eine Leistungssteigerung geben, um zumindest noch Finsing 2 in der Tabelle hinter sich zu lassen.



ERICH HOFBAUER



Spenglerei, Wasser - und Gasinstallation

Werkstatt:

Römerstrasse 9
83527 Kirchdorf

Büro:

Rainbach 64
83527 Kirchdorf
Telefon 0 80 72/25 38

E-Mail: spenglerei-erich-hofbauer@web.de

daumoser schreinerei

Schnurren 1
84427 Sankt Wolfgang
Telefon: 08085 - 411
Telefax: 08085 - 733
e-Mail: daumoser@t-online.de
www.schreinerei-daumoser.de

- ☒ Küchen
- ☒ Esszimmer
- ☒ Einbaumöbel
- ☒ Schlafzimmer
- ☒ Badmöbel
- ☒ RELAX-Bettssystem



- ☒ Fenster
- ☒ Zimmertüren
- ☒ Haustüren
- ☒ Treppen
- ☒ Böden
- ☒ Betten

JOSEF BAUER

**KFZ-Meisterbetrieb
Neu- / Gebrauch und
EU-Fahrzeuge**



**Telefon 08072-3219
Fax 08072-2787
Reiterstraße 52
83527 Haag/Obb.**

Das Team hinter dem Team:



Abteilungsleiter (kommissarisch):	Bernhard Deuschl, Michael Gilhuber, Wolfgang Steinweber
Technischer Leiter:	Bernhard & Markus Thalmaier
Sportlicher Leiter:	Hans Gaigl
Leitung Frauenfußball:	Evi Brandlhuber
Leitung AH:	Georg Hofmeister
Jugendleiter:	Gilbert Cau
Pressesprecher / Webmaster:	Bernhard Deuschl, Klaus Brandlhuber
Trainer Damen:	Nils Baade
Trainer 1.Mannschaft:	Slobodan Jezildjic, Stefan Hermann
Trainer 2.Mannschaft:	Bernhard Rachl
Torwart-Trainer:	Thomas Waltl
Kiosk Team:	Cilli & Theresa Kronseder, Marianne Haslberger, Elisabeth Thalmaier, Suzanna Punscher
Platzwarte:	Hans Kronseder, Klaus Luger, Franz Hinterwimmer, Martin Gahbauer
Aufstrah-Team:	Moritz Göschl, Dominik Lechner, Simon Peinelt, Erik Eder, Fabian Schober, Stefan Semerad, Marco Grieger, Markus und Bernhard Thalmaier
Platzkassier:	Peter Hermann
Ordnungsdienst:	Richard Punscher
Griller:	Georg Hofmeister, Steffen Kruppatz, Hans Gaigl

Ein herzliches „Vergelt's Gott“ für Eure ehrenamtliche Mithilfe!

Wichtige Nummern:

Bernhard Thalmaier	0171 / 620 36 34
Michael Gilhuber	0170 / 997 99 08
Bernhard Deuschl	0172 / 830 70 47
Evi Brandlhuber	0160 / 928 48 144
Gilbert Cau	0171 / 623 33 42





gärtnerei gauster



Schönfleck 5

84427 St. Wolfgang

Telefon 08085 – 305

Telefax 08085- 189480

SCHREINEREI JOSEF MANHART

WOHNEN NACH MASS

kreativ
natürlich
individuell



Wasserburger Str. 11
84427 St. Wolfgang

Tel. 08085-1067 Fax 6213
www.schreinerei-manhart.de

MALERBETRIEB · FARBENHAUS

INGO & MARKUS

SCHOBER

GMBH

83527 Haag i. OB Bräuhausplatz 1 · Telefon 08072-1381 · Fax 374757

Filiale: Grafing · Nettelkofen 24b · Telefon 08092-9216

Neues von den Damen (SG TSV St. Wolfgang / FC Lengdorf)

SpVgg Wolfsbuch/Zell vs. SG St. Wolfgang/Lengdorf

Nach dem 5:0 (4:0)-Erfolg bei der SpVgg Wolfsbuch/Zell thront die SG St. Wolfgang/Lengdorf weiterhin unangefochten an der Tabellenspitze der Frauen-Kreisliga. Dennoch kann die SG mit der Leistung ihrer Mannschaft nicht ganz zufrieden sein. So habe den Damen häufig der Zugriff im Mittelfeld gefehlt, und auch der eine oder andere Fehlpass hat sich eingeschlichen.

Aber erfreulicherweise hat die SG

dieses Mal wenigstens ihre Torchancen genutzt.

Bereits in der 5. Spielminute konnte sich Sophia Schorer im Eins gegen Eins gegen die SpVgg-Keeperin durchsetzen und die 1:0-Führung erzielen. Nach einem schönen Spielzug lief Anna Obermeier an der Verteidigung vorbei und netzte in das gegnerische Tor ein (8.). Kurz darauf verwandelte Obermeier eine Flanke von Lena Kussinger und erhöhte zum zwischenzeitlichen 3:0 (13.). Das Tor zum 4:0-Halbzeitstand für die SG St. Wolfgang/Lengdorf fiel dann im Anschluss an eine Ecke (26.): Ein Kopfball von Schorer landete bei Evi

Brandlhuber, die die Kugel mit der Hacke in die Maschen lenkte.

Auch in der zweiten Hälfte ließ der nächste Treffer nicht lange auf sich warten. Nach einem erneuten Eckstoß erzielte Jennifer Lindner per Kopf das 5:0 (50.)

Insgesamt haben die Damen verdient gewonnen, auch wenn die Mannschaft mit ihrer spielerischen Leistung unzufrieden war.

FC Ampertal Unterbruck vs. SG St. Wolfgang Lengdorf

Beim direkten Konkurrenten FC Ampertal Unterbruck haben die Fußballerinnen der SG St. Wolfgang/Lengdorf einen großen Schritt in Richtung Meistertitel gemacht.

Letztlich bezwang die SG St. Wolfgang/Lengdorf den Verfolger klar mit 5:1 (0:0) Toren.

Nachdem die Wolfgangger Mädels gleich zu Beginn mehrere Großchancen vergeben hatten, passten sie sich zunächst dem Spielstil der Heimelf an. Mit einem 0:0 Spielstand gingen sie in die Halbzeit.

Mit dem Wiederanpfiff gelang dem FC Ampertal Unterbruck durch Suzana Stankovic überraschend der Führungstreffer (60.).

Dieses Gegentor hat die SG St. Wolfgang/Lengdorf scheinbar gebraucht, denn im Anschluss zeigten sie spielerisch eine sehr gute Leistung.

Bereits in der 61. Minute erzielte Schorer den Ausgleich, nach einer Hereingabe von Sandra Lechner. Kurz darauf wurde Schorer im Strafraum gefoult und Evi Brandlhuber verwandelte den Elfmeter (64.).

Beim 3:1 musste die Torschützin Sudarat Wendlinger lediglich die Flanke von Sophia Posch an der gegnerischen Keeperin vorbeilegen (73.). Nach zwei weiteren Treffern von



Schorer stand es bei Abpfiff 5:1 (75., 86.). Mit der Leistung in der zweiten Halbzeit kann dir SG St. Wolfgang/Lengdorf sehr zufrieden sein.

Redaktion der Frauenmannschaft

Der TSV St. Wolfgang sucht:

Pressewart

- Berichte aus der Fußball-Abteilung erstellen und publizieren
- Kontakt zu Print- und Onlinequellen
- Social-Media-Kanäle betreuen

Jugendtrainer

- Unterstützung im Trainingsbetrieb
- Betreuung der Mannschaft bei Meisterschaftsspielen

Stadionsprecher

- Ansage & Musik bei den Heimspielen



WE WANT YOU

Bei Interesse meldet Euch bitte unter fussball@tsv-st-wolfgang.de





Schreinerei Paul Kranzmayr



**Schlafzimmer, Küche
Bad, Wohnzimmer
nach Regeln von
Feng Shui**

Hofmarkstraße 5, 84427 St. Wolfgang
Tel.: 0 80 85 / 13 26, www.kranzmayr.de
E-Mail: paul@kranzmayr.de

KLAUS BRANDLHUBER

IT-Projektmanagement | IT-Beratung PPM



*"Zusammenkunft ist ein Anfang
Zusammenhalt ist ein Fortschritt
Zusammenarbeit ist ein Erfolg."
Henry Ford I.*

www.brandlhuber.de

KRONSEDER

Landtechnik

Oed 2 • 84427 St. Wolfgang
Telefon: 0 80 85 / 16 06
Mobil: 0151 / 12 48 15 49
martin.kronseder@gmx.de





**Kompetenz und Präzision
aus Leidenschaft**



Wir helfen Ihnen und Ihrer Herausforderung weiter //

Numberger Technologies ist Ihr zuverlässiger Partner für zertifizierte Schneid- und Schweißarbeiten nach **EN 1090-2:2018 EXC3**.

Ebenso können wir für folgende geregelte Bereiche fertigen:

AD 2000 Hp0 - Druckbehälterbau

EN ISO 3834-2 - zertifizierter Schweißfachbetrieb.

*...viel Erfolg
in der laufenden Saison!*

Numberger, weil es auf Qualität ankommt.

NUMBERGER GmbH // Mühlberg 4, D-84427 St. Wolfgang //

Tel. 08085-1899-0 // Fax 08085-1899-33 // www.nb-t.biz // info@nb-t.biz //

**Historisches, altbayerisches Wirtshaus
mit regionaler, vielfach ausgezeichnete Küche**

Schex
Das Wirtshaus



**Gasthaus zum Schex
Hofmark**

84427 St. Wolfgang/Obb

Telefon: 08085/205

Telefax: 08085/6230

ZumSchex@T-Online.de

Neues von der 2. Mannschaft

FC Lengdorf II – TSV St. Wolfgang II 3:1

Mit dem 3:2-Sieg gegen den SC Moosen/Vils II im Rücken und den egtl. schon sicheren Klassenerhalt ging die 2. Mannschaft in das Spiel gegen den FC Lengdorf II. Die Lengdorfer standen bereits vor dem Spiel auf einen gesicherten Mittelfeldplatz, somit ging es für beide Mannschaften nur um den prestigeträchtigen Derby-Sieg.

Jonas Grundner rückte neu für den abwesenden Grasser Markus in die Mannschaft und auch Bernhard Moser durfte nach seiner Feuertaufe gegen Moosen wieder in der Innenverteidigung ran. Captain Fabian Schober führte die Mannschaft diesmal somit wieder auf der RV-Position an. Doppel-Spitze bildeten wie gewohnt wieder durch die zuletzt erfolgreichen Henning Labahn und Martin Heigl. Dementsprechend ging die Mannschaft mit breiter Brust ins Spiel.

Wider Erwarten ging die Anfangsphase an den FC Lengdorf. Es waren kaum 3 Minuten gespielt, da landete ein abgefälschter Schuss von Alexander Kiefinger aus 20m im Tor. Nach der kalten Dusche versuchte unsere Mannschaft ins Spiel zu finden – richtiger Spielfluss kam allerdings bei beiden Mannschaften nicht auf. So hatten wir die beste Chance nach einer Ecke. Der Kopfball vom Captain landete allerdings an der Latte und den Nachschuss von Labahn wurde von der Abwehr geblockt. Quasi im Gegenzug konnte sich die Lengdorfer über unsere linke Abwehrseite vor Tor spielen. Die Hereingabe versenkte Tobias Baumgärtl unbedrängt zum 2:0. Wenig später war es wieder Alexander Kiefinger, der nach einen tiefen Pass frei vor dem Tor auftauchte und zum 3:0 einschob. 3 Chancen, 3 Tore so konnte man die 1. HZ gut zusammenfassen. Unsere Mannschaft war bedient. Trotzdem versuchten die Spieler auch nach der Halbzeit den Druck hochzuhalten. Die erste Chance verpasste Marco Grieger noch knapp. Besser machte es Labahn. Nach einer hohen Balleroberung konnte er seinen Schuss am Strafraumeck an den Innenpfosten und im Tor zum 3:1 platzieren. Unsere Mannschaft blieb weiter dran – Deuschl und Grieger konnten ihre Schüsse nicht genau genug platzieren. Eine 100%- Chance zum 2:3 hatten dann wieder Labahn auf den Fuss. Deuschl ließ den Verteidiger über links stehen und spielte Labahn vor dem Tor frei. Durch einen Aufsetzer konnte er den Ball jedoch nicht verwerten und er ging aus wenigen Metern über das Tor. So blieb es beim 3:1, trotz guten Kampfes in der 2. Hälfte.

Unsere Mannschaft konnte dann feiern. Durch den 6:0 Sieg der Aspiser gegen den SC Moosen war der Klassenerhalt nun auch rechnerisch perfekt.





SPENGLEREI MAIER

Verblechungen für Dach und Wand
Tel. 08081-2631 · www.maier-armstorf.de

HAUSTECHNIK
SCHLEPP

HEIZUNG · LÜFTUNG · SANITÄR · PLANUNG · AUSFÜHRUNG · WARTUNG

Chiemseering 14 · 84427 Sankt Wolfgang
Telefon 08085-1891160 · Fax 08085-1891162
Mobil 0171-6707700 · Mail: info@schlepp-haustechnik.de

www.schlepp-haustechnik.de

Tabelle Kreisklasse 4

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	 TSV Wartenberg	22	20	1	1	87 : 30	57	61
→ 2.	 SV Eintracht Berglern	22	13	1	8	72 : 41	31	40
→ 3.	 BSG Taufkirchen	22	11	5	6	47 : 34	13	38
↗ 4.	 FC Forstern	22	10	5	7	50 : 44	6	35
↘ 5.	 TuS Oberding	22	9	6	7	45 : 47	-2	33
→ 6.	 FC Herzogstadt	23	9	3	11	46 : 52	-6	30
↗ 7.	 FC Hörgersdorf	23	9	3	11	35 : 55	-20	30
↘ 8.	 FC Türkücü Erding	22	8	5	9	53 : 57	-4	29
→ 9.	 FC Langengeisling II	22	7	6	9	45 : 49	-4	27
→ 10.	 FC Hohenpolding	22	7	5	10	36 : 40	-4	26
→ 11.	 DJK Ottenhofen	22	7	4	11	40 : 51	-11	25
→ 12.	 TSV St.Wolfgang	22	4	4	14	27 : 52	-25	16
→ 13.	 FC Finsing II	22	4	4	14	23 : 54	-31	16

Torjäger

- 6 Tore:** Manuel Grundner, Simon Peinelt
4 Tore: Manuel Daumoser
3 Tore: Luca Lamprecht
2 Tore: Markus Unterreitmeier, Stefan Semerad
1 Tor: Felix Müller, Marco Suchy, Michael Gilhuber, Paul Zachries



Pension Bistro Kranzmayr

www.Pension-Kranzmayr.de

info@Pension-Kranzmayr.de

Fam. Kranzmayr

Hofmarkstraße 5

84427 St. Wolfgang

Tel.: 0049 (0) 80 85 / 189 00 55

Fax.: 0049 (0) 80 85 / 13 00

Partner des Motorsports

StaabTEC

Optische Messtechnik
Reverse Engineering
C-Technologien



www.staabtec.de

- 🔌 Elektroinstallation
- 🌐 Netzwerke
- 📡 Telekommunikation
- 🛡️ Sicherheits- und Überwachungstechnik

Be Re
Bernhard Reich



BeRe Elektro & IT GmbH

Keltenstraße 5 · 84427 Sankt Wolfgang

© 08085 - 187589 · info@bere-it.de · www.bere-it.de



Punktspieltermine Saison 2023/2024 – Damen – Kreisliga

	Datum	Zeit	SpTag	Heim	Gast	Ergebnis
Sa	16.09.2023	13:00	1	SV Vötting-Weihensteph.	SG St.Wolfg./Lengdorf	1:2
So	24.09.2023	11:00	2	SG St.Wolfg./Lengdorf	SpVgg Wolfsbuch/Zell	5:1
So	01.10.2023	11:00	3	SG St.Wolfg./Lengdorf	FC Ampertal Unterbruck	7:0
So	08.10.2023	11:00	4	FC Moosinning	SG St.Wolfg./Lengdorf	1:3
So	15.10.2023	11:00	5	SG St.Wolfg./Lengdorf	SG Ingolstadt/Wettstetten	3:0
Sa	21.10.2023	17:00	6	TSV Rohrbach	SG St.Wolfg./Lengdorf	1:0
So	29.10.2023	11:00	7	SG St.Wolfg./Lengdorf	SV Geroldshausen	2:1
So	21.04.2024	11:00	8	SG St.Wolfg./Lengdorf	SV Vötting-Weihensteph.	2:1
Sa	27.04.2024	15:30	9	SpVgg Wolfsbuch/Zell	SG St.Wolfg./Lengdorf	0:5
Fr	03.05.2024	19:30	10	FC Ampertal Unterbruck	SG St.Wolfg./Lengdorf	1:5
So	12.05.2024	11:00	11	SG St.Wolfg./Lengdorf	FC Moosinning	
So	09.06.2024	13:00	12	SG Ingolstadt/Wettstetten	SG St.Wolfg./Lengdorf	
So	16.06.2024	11:00	13	SG St.Wolfg./Lengdorf	TSV Rohrbach	
Sa	22.06.2024	17:00	14	SV Geroldshausen	SG St.Wolfg./Lengdorf	



Instagram

@fussball.damen.tsv.stw



Wer an Fotos, aktuellen Infos zu unseren Spielen oder generell der Damenmannschaft interessiert ist, kann uns auch gerne auf Instagram folgen. Unser Kanal wird liebevoll von unserem Social Media Team gestaltet. ;)



WERKSTÄTTLADEN online

- Gebrauchskeramik
- Fleckerleppiche
- Schafwolleppiche
- Insektenhotels, Nistkästen, Vogelhäuser
- Kerzen
- Schmuck und Geschenkartikel
- Gartenkeramik (Stelen, Kugeln...)
- Zaunhocker

Werkstattladen:
 Mo. -Fr. 9.00-12.00 / 13.00-15.00 Uhr
 Tel.: 08085 / 933162
 Email: werkstattladen@krohn-leitmannstetter.de
 www.werkstattladen-online.com

Krohn-Leitmannstetter
 Behringplatz 11, Wolfgang

Brauereigenossenschaft e.G.

Taufkirchen

Taufkirchner

Brautradition seit 1642

www.taufkirchner-brauerei.de
 Tel. 08084 2377

Tabelle Kreisliga 04

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	 (SG) TSV St.Wolfgang/FC Lengdorf	10	9	0	1	34 : 7	27	27
↗ 2.	 SV Geroldshausen	10	6	1	3	21 : 9	12	19
↘ 3.	 FC Ampertal Unterbruck	10	6	0	4	19 : 20	-1	18
↗ 4.	 SpVgg Wolfsbuch/Zell	9	4	2	3	24 : 19	5	14
↘ 5.	 SG DJK Ingolstadt/SV Wettstetten	9	3	2	4	18 : 22	-4	11
→ 6.	 TSV Rohrbach	10	3	2	5	13 : 24	-11	11
→ 7.	 FC Moosinning	10	2	3	5	8 : 20	-12	9
→ 8.	 SV Votting-Weihenstephan	10	0	2	8	4 : 20	-16	2

Torjäger

- 12 Tore:** Sophia Schorer
- 7 Tore:** Anna Obermeier
- 4 Tore:** Evi Brandlhuber,
- 4 Tore:** Nina Grundner, Sandra Lechner, Tanja Pointner
- 1 Tor:** Lea Gawlitz, Sudarat Wendlinger, Jennifer Lindner



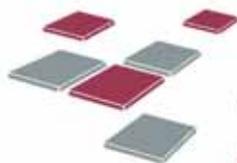
Instagram

@fussball.damen.tsv.stw



Wer an Fotos, aktuellen Infos zu unseren Spielen oder generell der Damenmannschaft interessiert ist, kann uns auch gerne auf Instagram folgen. Unser Kanal wird liebevoll von unserem Social Media Team gestaltet. :)





wolfgang
grasser

Fliesenlegermeister

Verlegung von
Fliesen Platten Mosaik
und Naturstein
Badsanierung

Dobelweg 3
84427 Sankt Wolfgang
Tel 080 85 18 94 31
Fax 080 85 18 94 54
w.grasser@web.de
www.wolfgang-grasser.de

Seisenberger

FENSTER • TÜREN

Blumenstr. 1 84427 Armstorf Tel: 08081-93550 Fax. 08081/3057
www.seisenberger.com fenster@seisenberger.de



**Beratung
Verkauf
Montage**

Alles aus einer Hand



Besuchen sie
unsere große
Ausstellung mit
40 Haustüren
50 Innentüren u.
verschiedenen
Fenstern



DECKER

TRANSPORTE - ERDBAU



**Kiesgruben
Erdbewegungen**

**Abbrucharbeiten
Containerdienst**

**Bagger
Radlader**

**Raupen
Recycling**

Dorfen - Armstorf

www.decker-transporte.com • Tel. 08081 741 • info@decker-transporte.com



Hofmarkstr. 17 · 84427 St. Wolfgang
Telefon 0 80 85/203

www.baeckerei-gruber.de
Email: baeckerei.gruber@t-online.de



Zimmerei & Holzbau
Rachi GbR
Anton und Bernhard Rachi

Dachstuhl
Hallenbau
Massivholzbau
Aufstockung
Dachsanierung
Fassade
Innenausbau

Zettl 2
84405 Dorfen

08085 / 189 33 14

info@zimmerei-rachi.de
www.zimmerei-rachi.de

Unser heutiger Gegner: FC Forstern

Trainer: Dominic Fumelli
Co-Trainer: Andreas Ullmann

Spielerkader

Tor: Georg Els, Matthias Holbinger, Stefan Renauer, Kilian Schaufler, Stefan Unterhaslberger

Abwehr: Philipp Alletter, Michael Bowinzki, Christoph Geisenhofer, Lukas Gröppmair, Jacob Kern, Jonas Lorenz, Leon Rode, Christian Ruez, Thomas Schmid, Michael Simon

Mittelfeld: Samuel Agyemang, Felix Eiermann, Mohammed Kahlil, Niklas Kasper, Bastian Keilhacker, Benedikt Keilhacker, Johannes Kern, Tobias K eserü, Dominic Masion, Markus Stanner, Andreas Ullmann

Angriff: Mikail Can, Andreas Freiwald, Dominic Fumelli, Alexander Huber

Bilanz – Pflichtspiele



Letzte Spiele

Kreisklasse 4	 FC Forstern	6:2	 TSV St. Wolfgang
Kreisklasse 4	 FC Forstern	3:5	 TSV St. Wolfgang



**BEWIRB
DICH
JETZT!**

SCAN ME



uhb Software

Dein regionaler Arbeitgeber & Ausbildungsbetrieb

Mit einem 80-köpfigen Team entwickeln wir unsere Softwarelösung AMONDIS für das Gesundheitswesen und unterstützen unsere Kunden mit Beratungsdienstleistungen Vor-Ort und via Hotline.

UNSERE BENEFITS:

- ✓ Motivierte Teams
- ✓ Spannende Projekte
- ✓ Team-Events
- ✓ Familiäre Atmosphäre
- ✓ Aktive Mitgestaltung
- ✓ Home Office
- ✓ Kaffee, Tee & Obst
- ✓ Weiterbildungen
- ✓ Und viele mehr



uhb-software.com/karriereportal



kontakt@uhb-software.com



@uhbsoftware



franz brenninger

Am Schmiedanger 5
84427 Armstorf

Telefon: 08081-2646
Telefax: 08081-8537

info@brenninger-haustechnik.de
www.brenninger-haustechnik.de

- Heizung - Sanitär
- Badsanierung
- Solartechnik
- Wärmepumpen
- Pelletheizungen
- Kundendienst
- Planung + Beratung

Unser heutiger Gegner: SG Buch/Forstern II

Trainer: Benny Wall
Sportl. Leiter: Stefan Auer, Michael Simon

Spielerkader

Tor: Stefan Auer, Stefan Unterhaslberger
Abwehr: Lukas Bauer, Martin Deutinger, Maximilian Faltlhauser, Christoph Geisenhofer, Florian Guggenberger, Andreas Oeller, Philipp Perner, Christian Ruez, Josef Schweiger, Wolfgang Wagner
Mittelfeld: Andreas Bauer, Matthias Bauer, Felix Eiermann, Julian Faltlhauser, Omar Mardi, Dominic Masion, Antonio Matijevic, Johannes Scharmatinat, Konrad Wagner
Angriff: Stephan Oeller, Lukas Schneider

Bilanz – Pflichtspiele



Letzte Spiele

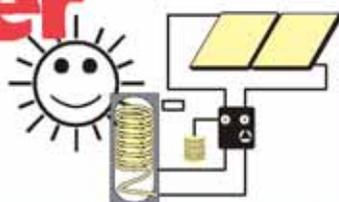
A-Klasse 8	 SG Buch/Forstern II	1:2	 TSV St. Wolfgang II
C-Klasse 5	 SV Buch am Buchrain II	2:7	 TSV St. Wolfgang II



Gewerbestraße 10
84427 St. Wolfgang
Tel. 0 80 85/555

Obermeier

HEIZUNG · SANITÄR



Hackschnitzel- und Pelletsheizung
Solaranlagen • Klimatechnik • Wärmepumpen
Zentralstaubsauger • Zentrale Wohnraumlüftung
Bäderstudio • Dampfduschen • Solarien

**WIR WÜNSCHEN
EINEN GUTEN START
IN DIE NEUE SAISON!**

 **Gerhard
Reithmayr**

Fliesen • Mosaik • Naturstein

www.reithmayr.de
08081/1670



*Nicht die erstbeste Küche
sondern die Beste!*



KÜCHENSTUDIO



Küchenstudio Loidl
84427 St. Wolfgang
Telefon 0 80 85 / 7 77
info@kuechen-loidl.de

Spielerportrait: Toby Oberhuber



Name	Toby
Alter	19
Beruf	Fachkraft im Fahrbetrieb (U-Bahn Fahrer)
Familienstand	Ledig
Spitzname	-
Spielposition	Torwart
Meine Traumpartner	Muss halt passen
Mein Traumauto	Audi A6
Lieblingssong	Monoton
Ich trinke gerne	Bier
Ich esse am liebsten	Döner
Traumurlaub in	Malediven
Lieblingfilm	Catch me if you can
Liebingsverein	Energie Cottbus, Borussia Dortmund und natürlich der TSV St. Wolfgang
Fussballvorbild	Gregor Kobel
Darum spiele ich beim TSV	Ist einfach der geilste Verein
Größter sportlicher Erfolg	Aufstieg in die A-Klasse 22/23
Bisherige Vereine	TSV Isen
Lachen kann ich über	Viele
Zuletzt geweint wegen	Familie
Ziel in dieser Saison	Klassenerhalt
Playstation oder Nintendo?	Playstation
Helles oder Weißbier?	Helles
Pizza oder Pasta?	Pizza
Apple oder Android?	Android





**huppmann-
assekuranzmakler**

huppmann-assekuranzmakler GmbH
Enzianstr. 10
84427 Sankt Wolfgang

Telefon (08081) 95 49 42
Fax (08081) 95 49 41
huppmann@huppmann-versichert.de
www.huppmann-versichert.de

Kachelöfen
Kaminöfen
Herdanlagen
Heizkamine
Pelletöfen
Fliesen

AMANN

Feuer in Form

Meindlstr. 3
84427 ARMSTORF
Gewerbegebiet
Tel: 08081 - 4073
Fax: 08081 - 3953
info@amann-kachelofen.de
www.amann-kachelofen.de

Wir wünschen eine
erfolgreiche Saison

Und immer
kräftig einheizen!
(dem Gegner)



**Seeländer GmbH
München**

Übersicht der Trainingszeiten und Verantwortlichen im Jugend- und Seniorenbereich

A-Jugend (U18)	Montag & Mittwoch 19:00 bis 20:30 Uhr in Isen (SG)	Roland Bartl	+49162 4145240
B-Jugend (U16)	Montag & Mittwoch 19:00 bis 20:30 Uhr in Isen (SG)	Martin Wimmer	+49160 2694912
C-Jugend (U14)	Mittwoch & Freitag 16:30 bis 18:00 Uhr	Günter Sterr	+49172 6442562
D-Jugend & D2-Jugend (U12)	Dienstag & Donnerstag 17:30 bis 19:00 Uhr	Markus Unterreitmeier Henning Labahn	+49176 5553229 +49151407813951
E-Jugend (U10)	Montag & Mittwoch 17:30 bis 19:00 Uhr	Alex Oberhuber Maurice Uhlman	+49173 4774656
F-Jugend (U8)	Mittwoch 17:00 bis 18:30 Uhr	Georg Hofmeister	+49170 6355721
Bambini	Montag 17:00 bis 18:00 Uhr	Andi Weilhhammer	+49171 1208876
Damen	Dienstag & Donnerstag 19:00 bis 21:00 Uhr	Sigi Obermeier	+49176 31149766
Herren I & II	Dienstag & Donnerstag 19:00 bis 21:00 Uhr	Slobodan Jezildjic Stefan Hermann Bernhard Rachl	+49178 7602153 +49151 42801459 +49160 6102920
AH	Mittwoch 19:00 bis 20:30 Uhr	Georg Hofmeister	+49170 6355721

Für die Betreuung unserer Jugend-Mannschaften suchen wir immer engagierte Damen und Herren!



AUTOHAUS PERZL GmbH & Co. KG
Fichtenstrasse 8 · 84424 Isen-Pemmering
Telefon: 08124-910225 · Fax: 08124-7678
info@auto-perzl.de · www.auto-perzl.de



www.hausperger.eu

**BODENBELÄGE · SONNENSCHUTZ
HAUSPERGER**

Wasserburger Str. 2
84427 St. Wolfgang
Tel. (01 70) 5 45 03 80
Fax (0 80 85) 18 78 25

- Parkett
- Laminat
- Teppich
- PVC · Linoleum
- Markisen
- Sonnenschutz
- Insektenschutz

**FLIESEN
HANDWERK
IN VIELFALT**

Ob quadratisch, eckig oder
rund, Wir verlegen Keramik
Natursteine oder Mosaik
fachgerecht in Ihr Zuhause.

www.fliesen-weber.info



FLIESEN WEBER

CHRISTIAN WEBER
Mobil 0171 89 67 343
Jakob - Engl - Straße 33
84419 Obertaufkirchen
info@fliesen-weber.info



DECKER
IMMOBILIEN · BAUTRÄGER

Wir beraten Sie gerne unter Tel: 08081/9390-0

Hausverkauf? Wohnungssuche?

WIR BLEIBEN FÜR SIE AM BALL

- Persönliche Beratung
- Kompetente Preiseinschätzung
- Exklusive Vermarktung
- Virtuelle 360°-Rundgänge
- Live-Online-Besichtigungen
- Optimale Besichtigungsplanung
- Professionelle Vertragsverhandlungen
- Perfekter Service nach Vermietung bzw. Verkauf der Immobilie



G. Rappold

R. Schmidbauer

P. Kaiser

A. Schreieder

Wir sind die perfekte Mannschaft für Ihre Immobilie!



S. Scherübl

M. Wagner

C. Zimmermann

Dr. J. Wilde

Wir suchen laufend Gebrauchtimmobilien,
Mietobjekte und Baugrundstücke.

rdecker.de

Bauunternehmung Baustoffe Zimmerei



Franz
Fischer
GmbH

Isener Str. 14 - Lappach
84427 St. Wolfgang
Telefon 08085/332
Telefax 08085/1062

f.fischer-bau@t-online.de
info@fischer-lappach.de
www.fischer-lappach.de

Tabelle A-Klasse 8

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	 FSV Steinkirchen	20	15	2	3	47 : 14	33	47
→ 2.	 FC Inning a.Holz	21	14	3	4	44 : 13	31	45
→ 3.	 TSV Aspis Taufkirchen	20	13	5	2	55 : 19	36	44
→ 4.	 TSV Grüntegernbach	20	13	2	5	60 : 33	27	41
↗ 5.	 FC Lengdorf II	20	11	1	8	29 : 29	0	34
↘ 6.	 TSV Dorfen II	21	10	3	8	54 : 32	22	33
↘ 7.	 SV Walpertskirchen II	20	8	7	5	47 : 24	23	31
→ 8.	 SG Buch am Buchrain / Forstern 2	20	6	3	11	31 : 41	-10	21
↗ 9.	 TSV Isen	21	5	4	12	24 : 48	-24	19
↘ 10.	 FC Grünbach	21	4	4	13	28 : 53	-25	16
→ 11.	 TSV St.Wolfgang II	20	3	3	14	19 : 57	-38	12
→ 12.	 SC Moosen/Vils II	20	1	1	18	10 : 85	-75	4

Torjäger

5 Tore: Henning Labahn

3 Tore: Martin Heigl

2 Tore: Erik Eder, Fabian Schober

1 Tor: Marco Grieger, Thomas Hechfellner, Marco Suchy, Markus Graßer, Bastian Göschl, Maikel Punscher



Reisebüro  Hagl

Ihr Partner rund ums Reisen

Immer für Sie da und
persönlich vor Ort! reisebuero@hagl-online.de

Rathausplatz 9 / 84405 Dorfen / Tel.: 08081 - 954378

Gebäudereinigung

Günter Sterr

Am Schmiedanger 4

84427 Sankt Wolfgang

Handy 0172-6442562

Wir werden dem Schmutz Herr

Glas- und Gebäudereinigung Sterr

- Lebensmittel aus der Region und Naturkost
- Getränke-Abholmarkt, Getränke-Partyservice, Garniturenverleih
- Besonderer Service: Lieferung, Geschenkkörbe



Raiffeisenstr. 3 | 84427 St. Wolfgang | Tel. 0 80 85 – 15 31
www.rwg-erdinger-land.de

h-kult
PAUL MITCHELL
FLAGSHIP



Online
Termine



Tel. 08081 / 95 73 951
info@h-kult.de



Friseursalon | Christine Seidl | Mayerhofer Straße 28 | 84427 Armstorf



TELEFON & ELEKTRO

Alexander Fischer

Meisterbetrieb für Telefon- und Elektrotechnik

Isener Straße 12 · 84427 St. Wolfgang / Lappach

E-Mail: fischer@telefon-elektro.de

Tel.: +49 (0) 8085 / 1899910

Punktspieltermine Saison 2023/2024 - 1. Mannschaft – Kreisklasse 4

	Datum	Zeit	SpTag	Heim	Gast	Ergebnis
So	06.08.2023	15:00	1	DJK Ottenhofen	TSV St.Wolfgang	2:1
So	13.08.2023	15:00	2	TSV St.Wolfgang	SV Eintracht Berglern	1:5
So	20.08.2023	15:00	3	TSV St.Wolfgang	BSG Taufkirchen	1:2
Sa	03.10.2023	14:00	4	FC Langengeisling II	TSV St.Wolfgang	2:0
So	03.09.2023	15:00	5	TSV St. Wolfgang	FC Hörgersdorf	0:2
Sa	09.09.2023	14:00	6	FC Herzogstadt	TSV St. Wolfgang	1:2
So	17.09.2023	15:00	7	TSV St. Wolfgang	TSV Wartenberg	0:3
So	24.09.2023	13:00	8	FC Finsing II	TSV St. Wolfgang	0:2
So	01.10.2023	--:--	9	TSV St. Wolfgang	SPIELFREI	--:--
So	08.10.2023	15:00	10	TuS Oberding	TSV St. Wolfgang	3:0
So	15.10.2023	15:00	11	TSV St. Wolfgang	FC Hohenpolding	4:1
So	22.10.2023	15:00	12	FC Forstern	TSV St. Wolfgang	6:2
So	29.10.2023	14:30	13	TSV St. Wolfgang	FC Türck Gücü Erding	1:1
So	05.11.2022	14:30	14	TSV St.Wolfgang	DJK Ottenhofen	2:2
So	12.11.2023	14:30	15	SV Eintracht Berglern	TSV St.Wolfgang	5:2
Sa	18.11.2023	16:00	16	BSG Taufkirchen	TSV St.Wolfgang	1:1
So	17.03.2024	15:00	17	TSV St.Wolfgang	FC Langengeisling II	1:3
So	24.03.2024	15:00	18	FC Hörgersdorf	TSV St. Wolfgang	1:0
Sa	30.03.2024	15:30	19	TSV St. Wolfgang	FC Herzogstadt	0:3
So	07.04.2024	15:00	20	TSV Wartenberg	TSV St. Wolfgang	5:2
So	14.04.2024	15:00	21	TSV St. Wolfgang	FC Finsing II	3:1
So	21.04.2024	--:--	22	SPIELFREI	TSV St. Wolfgang	--:--
So	05.05.2024	15:00	23	TSV St. Wolfgang	TuS Oberding	1:2
So	12.05.2024	15:00	24	FC Hohenpolding	TSV St. Wolfgang	1:1
Sa	18.05.2024	15:00	25	TSV St. Wolfgang	FC Forstern	
Sa	27.05.2023	15:00	26	FC Türck Gücü Erding	TSV St. Wolfgang	

Ein Muss für jeden Fan! Der TSV-Fanschall!



Unverbindliche Preisempfehlung: 15,-€

Bestellungen an Bernhard Thalmaier



WRS

MLX Partner

Waschstraße & Reifenservice GmbH

Gewerbering 5 • 84405 Dorfen

Telefon: 08081 / 603 • www.wrs-dorfen.de



Der Partner für Ihr Auto!



- **Familiärer Handwerksbetrieb**
- **Schlachtung direkt nebenan mit regionaler Herkunft**
- **Produkte zu 100% selbst hergestellt**
- **Schweinebraten und Leberkäse für private Feste und Vereine**



Tel. 08085/1201 Klaus 6 84427 Sankt Wolfgang

masei-holzmanufaktur.de
T 08081/935955



Spezialtüren mit Stil

MASEI Holzmanufaktur hat sich auf die Herstellung von Spezialtüren spezialisiert. Dabei spielen zwei Faktoren eine wesentliche Rolle: Höchste Qualität gepaart mit stilvollem Design.

MASEI Holzmanufaktur GmbH
Am Klosterpark 1
84427 St. Wolfgang
(OT Armstorf)

Punktspieltermine Saison 2023/2024 - 2. Mannschaft –A-Klasse 8

	Datum	Zeit	SpTag	Heim	Gast	Ergebnis
Fr	04.08.2023	19:00	1	TSV St.Wolfgang II	SV Walpertskirchen 2	2:2
So	06.08.2023	--:--	2	SPIELFREI	TSV St.Wolfgang II	--:--
So	13.08.2023	13:00	3	TSV St.Wolfgang II	FC Grünbach	2:2
So	20.08.2023	13:00	4	TSV St.Wolfgang II	Aspis Taufkirchen	0:4
So	27.08.2023	15:00	5	FSV Steinkirchen	TSV St.Wolfgang II	3:1
So	03.09.2023	13:00	6	TSV St.Wolfgang II	TSV Dorfen II	0:7
So	10.09.2023	15:00	7	FC Inning a. Holz	TSV St.Wolfgang II	3:0
Fr	22.09.2023	20:00	8	TSV Grüntegernbach	TSV St.Wolfgang II	7:3
So	01.10.2023	--:--	9	TSV St.Wolfgang II	SPIELFREI	--:--
So	08.10.2023	13:00	10	SC Moosen/Vils II	TSV St.Wolfgang II	0:1
So	15.10.2023	13:00	11	TSV St.Wolfgang II	FC Lengdorf II	0:2
So	22.10.2023	13:00	12	SG Buch/Forstern 2	TSV St.Wolfgang II	1:2
So	29.10.2023	12:30	13	TSV St.Wolfgang II	TSV Isen	0:3
So	05.11.2023	--:--	14	TSV St.Wolfgang II	SPIELFREI	--:--
So	12.11.2023	14:30	15	FC Grünbach	TSV St.Wolfgang II	3:0
Fr	17.11.2023	19:00	16	Aspis Taufkirchen II	TSV St.Wolfgang II	3:1
So	17.03.2024	13:00	17	TSV St.Wolfgang II	FSV Steinkirchen	0:1
So	23.03.2024	13:00	18	TSV Dorfen II	TSV St.Wolfgang II	3:0
Sa	30.03.2024	15:30	19	TSV St.Wolfgang II	FC Inning a. Holz	0:2
So	07.04.2024	13:00	20	SV Walpertskirchen 2	TSV St.Wolfgang II	2:2
Sa	04.04.2024	13:00	21	TSV St.Wolfgang II	TSV Grüntegernbach	1:4
So	21.04.2024	--:--	22	SPIELFREI	TSV St.Wolfgang II	--:--
So	28.04.2024	13:00	23	TSV St.Wolfgang II	SC Moosen/Vils II	3:2
So	05.05.2024	13:00	24	FC Lengdorf II	TSV St.Wolfgang II	3:1
So	12.05.2024	13:00	25	TSV St.Wolfgang II	SG Buch/Forstern 2	
Sa	18.05.2024	15:30	26	TSV Isen	TSV St.Wolfgang II	

Ein Muss für jeden Fan! Der TSV-Fanschall!



Unverbindliche Preisempfehlung: 15,--€





84416 Taufkirchen / Vils • Tel. 0 80 84 / 82 92

www.radl-center-stoeckl.de



DEMME

Handels - GmbH

Öffnungszeiten

Mo - Do 7.00 - 12.00 Uhr
13.00 - 16.30 Uhr
Fr 7.00 - 14.30 Uhr



**Flüssiggas / Propangas
Technische Gase
Lebensmittelgase
Medizinische Gase
Ballongas
Kältemittel
Flüssigstickstoff Lin
Zubehör**

Triebstraße 13
80993 München

Tel. 089 14 33 55 02
Fax 089 14 33 55 03
Mobil 0172 9 70 24 63

E-Mail: info@demmel-gase.de
www.demmel-gase.de

TGD - Technische Gase Demmel

Ergebnisse des letzten Spieltags

Kreisklasse 4 Donau/Isar

24. Spieltag

05.05.2024 15:00	FC Türkücü Erding - SV Eintracht Berglern	2:7
05.05.2024 15:00	TSV Wartenberg - FC Herzogstadt	5:0
03.05.2024 19:00	FC Finsing II - FC Hörgersdorf	2:2
05.05.2024 15:00	TuS Oberding - BSG Taufkirchen	0:2
05.05.2024 15:00	FC Hohenpolding - TSV St.Wolfgang	1:1
03.05.2024 19:00	FC Forstern - DJK Ottenhofen	2:1
Spielfrei	FC Langengeisling II	

A-Klasse 8 Donau/Isar

24. Spieltag

05.05.2024 14:30	TSV Isen - FC Grünbach	4:2
05.05.2024 15:00	SV Walpertskirchen II - FC Inning a.Holz	1:3
03.05.2024 20:00	TSV Grüntegernbach - TSV Dorfen II	4:1
05.05.2024 13:00	SC Moosen/Vils II - TSV Aspis Taufkirchen	0:6
05.05.2024 13:00	FC Lengdorf II - TSV St.Wolfgang II	3:1
Spielfrei	SG Buch am Buchrain / Forstern 2	
Spielfrei	FSV Steinkirchen	

Frauen Kreisliga 4

10. Spieltag

04.05.2024 17:00	TSV Rohrbach - SpVgg Wolfsbuch/Zell	1:4
05.05.2024 13:00	SG DJK Ingolstadt/SV Wettstetten - SV Geroldshausen	0:6
03.05.2024 19:30	FC Ampertal Unterb. - TSV St.Wolfgang/FC Lengdorf	1:5
05.05.2024 11:00	FC Moosinning - SV Vötting-Weihenstephan	1:0



Franz Müller & Partner Bau GmbH



Innenputz · Außenputz
WDVS Vollwärmeschutz

Krokusstraße 11 · 84427 Armstorf
Tel. 0 80 81-25 94 · Fax 0 80 81-48 99

info@mueller-partner-verputz.de · www.mueller-partner-verputz.de

AUTO CHECK



Hermann

Kfz-Meisterbetrieb Hermann 

Lorenz Hermann
Inhaber

- ▲ Reparaturen aller Marken
- ▲ Klima Service
- ▲ Inspektion
- ▲ Autoglas-Reparatur
- ▲ Rad und Reifen
- ▲ HU (mit integrierter AU)
in Zusammenarbeit mit
autorsierten Prüfungsorganisationen



Kleinschwindau 14
84427 St. Wolfgang
Telefon 08085-1250
Mobil 0172-7033411
Fax 08085-1240
lorenz.hermann@gmx.de

Begegnungen des nächsten Spieltags

Kreisklasse 4 Donau/Isar

26. Spieltag

16.05.2024 19:00	FC Finsing II - TSV Wartenberg
18.05.2024 15:00	TuS Oberding - FC Hörgersdorf
18.05.2024 15:00	FC Hohenpolding - FC Langengeisling II
18.05.2024 15:00	FC Forstern - BSG Taufkirchen
18.05.2024 15:00	FC Türkgücü Erding - TSV St.Wolfgang
18.05.2024 15:00	SV Eintracht Berglern - DJK Ottenhofen
Spielfrei	FC Herzogstadt

A-Klasse 8 Donau/Isar

26. Spieltag

18.05.2024 15:00	TSV Grüntegernbach - SV Walpertskirchen II
18.05.2024 13:00	SC Moosen/Vils II - TSV Dorfen II
18.05.2024 13:00	FC Lengdorf II - FSV Steinkirchen
18.05.2024 13:00	SG Buch am Buchrain / Forstern 2 - TSV Aspis Taufkirchen
18.05.2024 15:00	TSV Isen - TSV St.Wolfgang II
Spielfrei	FC Grünbach
Spielfrei	FC Inning a.Holz

Frauen Kreisliga 4

12. Spieltag

09.06.2024 11:00	SV Geroldshausen - SpVgg Wolfsbuch/Zell
09.06.2024 11:00	FC Moosinning - FC Ampertal Unterbruck
09.06.2024 13:00	DJK Ingolstadt/SV Wettstetten - TSV St.Wolfgang/FC Lengdorf
08.06.2024 17:00	TSV Rohrbach - SV Vötting-Weihestephan



STURZ BUS UNTERNEHMEN

Zenostraße 3, Schönbrunn, 84427 St. Wolfgang
Tel.: (0 80 72) 4 77, Fax: (0 80 72) 84 27
sturz-reisen@t-online.de



SCHÖNER REISEN LEICHT GEMACHT

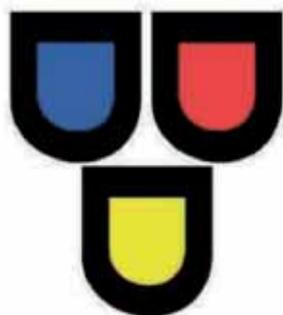
Komfortable Busse von 8 bis 84 Plätzen

- Schulausflüge
- Reiseprogramm
- Abschlussfahrten
- Skireisen
- Linienverkehr
- Vereinsausflüge

Gerne unterstützen wir Sie bei der Planung!



www.sturz-reisen.de



Malermeisterbetrieb Eixenberger

An der Leiten 25

84405 Dorfen

Tel.: 08081/3080

maler-eixenberger@t-online.de

Fassaden- & Innenraumgestaltung - Lackierarbeiten - Tapeten & Wandbeläge

Garten- u. Außenanlagen
aller Art
Pool- und Teichanlagen
Innenraumbegrünung
Biotope und Bepflanzungen
Anspritzbegrünungen
Gartenpflege aller Art



LAFOSTRA
GmbH

GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU



90 JAHRE
TSV ST. WOLFGANG
12. - 17.06.24

TSV 1934

St. Wolfgang
e.V.

MIT DORFFESTFEELING

- fast wie's früher war -



**GROSSES FESTZELT MIT
WEIN- & COCKTAILBAR**

- außerdem -

DISCOZELT

WEISSBIERGARTEN

VERGNÜGUNGSPARK





Saison 2023/24



1. Mannschaft - Kreisklasse - 2023/24



Saison 2023/24

2. Mannschaft - A-Klasse - 2023/24



Schiedsrichtergruppe
Erding



In 4 Tagen zum Schiedsrichter

Schiedsrichterneulingskurs
in den Sommerferien



Jetzt anmelden

Gruppenlehrwart

Wolfgang Karl

Tel. 49 174 3044542

E-Mail lehrwart@srgerding.de

Informationen

- Kosten: 100€
- Donnerstag, 01.08.24 bis Sonntag, 04.08.24
- Anmeldung ab 12 Jahren möglich
- Kurs findet voraussichtlich in Schwaig statt (abhängig von Teilnehmerzahl)
- Mind. 40€ Spesen für ein Herrenspiel
- Mind. 30€ Spesen für ein Juniorenspiel
- Freier Eintritt in alle Stadien in Deutschland



HIER könnte IHRE WERBUNG stehen!

Unsere Fußball-Stadionzeitung „Wölfe-Blatt“ (ehemals „Tribüne“) bietet allen Interessenten die Möglichkeit, den TSV St.Wolfgang 1934 e.V. und seine Jugendarbeit zu unterstützen und dabei sich auch den St.Wolfgangern Einwohnern und Kunden zu präsentieren.

Jeweils zum ersten Punktspiel der Herren nach der Sommer- und Winterpause (August und April) wird das „Wölfe-Blatt“ an den Großteil der Haushalte in St.Wolfgang, Schwindau und Armstorf verteilt (ca 1200 Exemplare).

Zu jedem Heimspiel werden außerdem 50 Exemplare mit jeweils aktuellen Inhalten gedruckt, die kostenfrei für die Zuschauer der Spiele am Sportplatz in Lappach ausliegen.

Nutzen Sie die Möglichkeit, ihre Firma zu präsentieren und den St.Wolfgangern Fußball zu unterstützen!

Inserate als ganze, halbe oder Drittel-Seite möglich

Energie und Leistung

Tanken Sie Ihr Spiel auf

Ganz gleich, ob Sie Profisportler sind und ihr nächstes Leistungsniveau erreichen möchten oder ob Sie sich einfach mehr Energie im Alltag wünschen – die Energy & Performance Produkte von Zija bieten Ihnen die ideale Unterstützung. Unser XM+ Energy Mix Getränk hebt die Stimmung und steigert ihr Energielevel – ganz ohne die Hilfe von künstlichen Inhaltsstoffen, Stimulantien, Stabilisatoren, Aroma-, Konservierungs- oder Süßstoffen. SuperMix ist ein köstliches, praktisches Getränkepulver, das einfach in Wasser aufgelöst wird und Ihnen eine tägliche Dosis der über 90 Vitamine, Mineralien, lebenswichtigen Proteine, Antioxidantien und Omega-Fettsäuren sowie weitere wertvolle Inhaltsstoffe der Moringapflanze bietet. Unsere Plant Protein Nahrungsergänzungs-Shakes sind kalorien- und fettarm und bieten einen hohen Gehalt an Eiweiß und Ballaststoffen, wodurch Sie sich länger satt fühlen und maximale Vorteile für Ihren Stoffwechsel gewährleistet sind. Plant Protein unterstützt Sie zudem bei der Regeneration nach dem Sport.



CORE MORINGA[®] SUPERMIX[™]

Trinken Sie die Extra-Portion
Leben – Ihr Körper wird es
Ihnen danken.



SuperMix ist ein köstliches, praktisches Getränkepulver, das einfach in Wasser aufgelöst wird und Ihnen eine tägliche Dosis der **über 90 Vitamine**, Mineralien, lebenswichtigen Proteine, Antioxidantien und Omega-Fettsäuren sowie weitere wertvolle Inhaltsstoffe der Moringapflanze bietet.

SuperMix lässt sich durch seine praktische Darreichungsform in Portionsbeutel immer und überall mit Wasser zubereiten und bietet eine Dosis Moringa, die vom Körper leicht verarbeitet werden kann. Mit dem Verzehr von Moringa in SuperMix profitieren Sie von allen Vorteilen der gesunden Komponenten der Pflanze.

CORE MORINGA[®] XM+[®]

Kickstarten Sie Ihren
Tag natürlich.

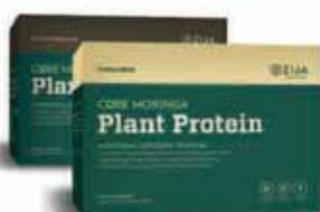


XM+ Energy Mix von Zija kombiniert den Nährwert von Moringa oleifera mit natürlichen Zutaten für mehr Energie und Leistung.

Wie bei allen Zija-Produkten haben wir auf schädliche Neurostimulantien, künstliche Zutaten, Aromen, Konservierungsmittel, Stabilisatoren und Süßungsmittel verzichtet, die so oft in den so genannten „Energy-Drinks“ enthalten sind. **XM+** liefert seine Vorteile durch natürliche pflanzliche Zutaten wie Grüntee-Extrakt, Ginseng und natürliches Koffein. Es hebt die Stimmung, steigert das Energieniveau und unterdrückt Appetitgefühle.

CORE MORINGA[®] PLANT PROTEIN

Ein komplettes pflanzliches Protein.



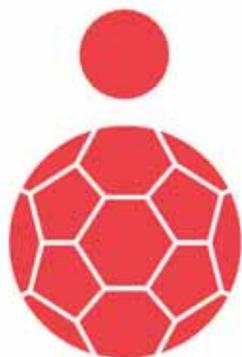
Der Shake-Mix für unseren **Plant Protein** Shaker zur Nahrungsergänzung enthält ein aus den Blättern der Moringa oleifera gewonnenes komplettes Protein und bietet mit jeder Portion 20 Gramm Eiweiß, das zu 100 % pflanzlich ist. Unsere eigenentwickelte vegane, gluten- und sojafreie Formel unterstützt Sie, Ihren Körper mit einem Maximum an Nährstoffen zu versorgen.

Core Moringa **Plant Protein** von Zija ist das erste Produkt seiner Art: eine eigenentwickelte Formulierung, in der das Protein aus den Blättern der Moringa oleifera und aus anderen Pflanzen zum Einsatz kommt. Moringa-Protein übersteigt bei weitem den erforderlichen Mindestgehalt an allen neun essentiellen Aminosäuren, was es laut dem Ernährungsberaterstab des Institute of Medicine zu einem vollständigen Protein macht.

<http://supermix.online>
0156-785 250 19



Spiel machen ist einfach.



sparkasse-wasserburg.de

Wenn man sich auf einen starken Partner verlassen kann. Wir lieben Fußball. Daher fördern wir Vereine und den Mannschaftsgeist in der Region.

Wenn's um Geld geht

 Sparkasse
Wasserburg